

ENGLISH

Please read these instructions thoroughly. This product must be assembled and should only be used for the purposes described in these instructions. Use only for domestic cleaning.

Safety instructions: DO NOT pick up hard or sharp objects, matches, hot ashes... DO NOT use on solvent based products or inflammable liquids... DO NOT use the appliance if it appears to be faulty...

Electrical requirements: This Hoover appliance is supplied with a double insulated battery charger which is only suitable for insertion in a 230V (UK 240V) socket outlet. Ensure that the charger rating label matches your voltage supply.

- Features [Linked to picture 1] 1 Handle 2 On / Off / Boost 3 Four LED indicators for charge residual level 4 Charging LED indicator 5 Dust cup release buttons 6 Suction inlet 7 Retractable bristles 8 Dust cup 9 Charging/Storage base 10 Crevice tool 11 Squeegee tool (Wet & Dry version ONLY)

Unit Storage [Link to pictures 2 & 3] The product is designed to sit in the charging base on a flat surface (picture 2) or vertically if you are not using it. For tidy storage wrap excess cord on the charging base and exit either side or bottom.

- TO WALL MOUNT [Tools required: Screwdriver and drill] 1. Place the charging base against the mounting surface. Mark the centers of the holes. 2. Use a hole saw drill 4.8mm holes. 3. Fit wall plugs. 4. Reinsert base and insert screws. Tighten screws and ensure base is fixed firmly to the wall.

Charging: Place the cleaner into the base, ensuring the shroud covers the back of the product. Note: Use only the charger supplied with your cleaner to recharge the unit.

IMPORTANT: Before first use, charge your cleaner for at least 24 hours. When charging the cleaner, the power switch must be off. It is normal for the charger to become warm to the touch when charging. If the operating time reduces after repeated use, let the cleaner run until it stops, then recharge for 24 hours and repeat this until you have reached the maximum operating time.

How to use: Remove cleaner from storage base. Push the switch to the "On" position. The squeegee tool is used to assist in collecting liquids. When cleaning, always use the squeegee tool to assist in collecting liquids.

LED Indicators [Picture 4] The charging LED indicator will illuminate red to advise that the cleaner is charging [a]. When the cleaner is fully charged, the four LED indicators for charge residual level will light green [b]. When the charge is at its, no lights will illuminate. The residual level will be indicated at all times by the number of green lights.

- Accessories [Linked to pictures 5 & 6] 1. Crevice tool 2. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 3. Retractable Bristles [picture 6] 4. Ideal for cleaning delicate surfaces such as computer or piano keyboards. To use: Slide forwards or backwards to retract.

Wet Picking-Up (Wet & Dry version ONLY) Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids. When collecting liquid do not fill beyond the maximum fill line. IMPORTANT: Always keep the cleaner vertical (with the nozzle, spillage or liquid entering the motor. Always empty the liquid from the container immediately after use. Do not pick up solvent based solutions, inflammable or combustible liquids. Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids.

Dust container, filter removal or replacement [linked to picture 7] IMPORTANT: for best results clean the filter after each use. While holding the cleaner in vertical position, press both dust cup release buttons. The dust cup will pop out and be released from the back of the product [Picture 7]. Hold the dust cup over a waste bin and use the filter handle to remove the fibrofilter/corset from the dust cup [picture 8]. Empty the dust container and brush the dust and dirt from the filters [Picture 9].

WEEE This appliance is marked according to the European directive 2002/96/EC on the Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The symbol on the product indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations. For more information on recovery and recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service or the shop where you purchased this product.

Guarantee Statement During year 1 HOVER appliances will replace or repair all defective parts free of charge, except for parts subject to fair wear and tear. This guarantee is subject to the terms and conditions of the guarantee. To be eligible for the guarantee, you must be able to provide proof of purchase and the appliance must have been supplied and installed in accordance with HOVER's instructions.

Exclusions: Consequential losses and accidental damage to the product. Any faults which occur due to incorrect installation or misuse. Repair or interference with the appliance by any person not authorised by Hoover. Any parts which are fitted to the appliance which are not original manufacturer's parts. The manufacturer will not be responsible for any damage to the appliance caused by misuse.

Operation at incorrect voltage: If you have any trouble with your HOVER product simply telephone your nearest HOVER service office. The guarantee does not affect your statutory or common law rights. Hoover Ltd is not responsible for the results of any electrical installation or any purpose other than those described in these instructions.

WWD S83 - 35600530 HEPA S91 - 35600832

ITALIANO

Leggere attentamente il presente libretto d'istruzioni. Il prodotto è da montare e da utilizzare esclusivamente per lo scopo per il quale è stato progettato, secondo quanto descritto in queste istruzioni. Utilizzare l'apparecchio soltanto per lavori di pulizia domestica.

Avvertenze: NON aspirare oggetti duri o appuntiti, fiammiferi, cenere calda, mozziconi di sigarette o similari. NON aspirare prodotti a base di solventi o liquidi infiammabili. NON aspirare liquidi detergenti, benzina, ecc. o loro vapori. NON utilizzare l'apparecchio se risulta difettoso o se il cavo non funziona correttamente. NON usare l'apparecchio per la raccolta di liquidi infiammabili o combustibili. Dopo l'aspirazione, NON aspirare il gruppo batteria con batterie ricaricabili. PULIRE spesso il recipiente raccogli sporco e il gruppo filtro. NON usare il prodotto con il cavo di carica. RIPORRE l'apparecchio, dopo l'uso, nel supporto per la ricarica delle batterie. Di tanto in tanto scaricare completamente le batterie. Occasionalmente pulire accuratamente il recipiente per ottenere massimo rendimento. NON immergere tutto l'apparecchio nei liquidi, bensì solo la testina della bocchetta del recipiente.

Requisiti elettrici: Questo apparecchio Hoover è dotato di caricabatterie con doppio isolamento da inserirsi unicamente in una presa a 220V/240V per Gran Bretagna. Assicurarsi che l'etichetta dell'etichetta del caricabatterie corrisponda alla portata sorgente di tensione.

- Caratteristiche: 1) Impugnatura 2) Interruttore di accensione/spengimento (On/Off) / Boost 3) Quattro spia di livello batteria residua 4) Spia di ricarica 5) Tasti di rilascio recipiente raccogli sporco 6) Fessura di aspirazione 7) Setole Retratili 8) Spina di ricarica 9) Tensione di carica residuale 10) Setole Retratili 11) Recipiente raccogli sporco 12) Supporto per la ricarica / per il gruppo delle batterie 13) Bocchetta aspirazione 14) Squeegee tool (Wet & Dry version ONLY) 15) Bocchetta aspirazione liquidi (solo per la versione Aspira Solida o liquidi)

Supporto per riporre il prodotto [Fig. 2 & 3] Il prodotto è ideato per essere riposto nel supporto per la ricarica su una superficie piana [Figura 2] o essere montato in verticale [Figura 3].

- TO WALL MOUNT [Tools required: Screwdriver and drill] 1. Posizionare il supporto per la ricarica contro la superficie di montaggio. Contrassegnare i centri dei fori di 4,8mm. 2. Montare le presse a muro. 3. Forare i buchi. 4. Riposizionare il supporto e inserire le viti, serrare e accertarsi che il supporto sia saldamente fissato alla parete.

Carica: Posizionare l'aspiratrice sulla base, assicurandosi che la parte posteriore del prodotto aderisca perfettamente al supporto. NOTA: per la ricarica, utilizzare unicamente il caricabatterie in dotazione all'apparecchio.

IMPORTANTE: prima di utilizzare l'apparecchio la prima volta, caricare il prodotto per almeno 24 ore. Quando il tempo di lavoro si riduce dopo ripetute usate, far funzionare il prodotto per 24 ore e ripetere l'operazione ogni 24 ore. Quando il tempo di lavoro si riduce dopo ripetute usate, far funzionare il prodotto per 24 ore e ripetere l'operazione ogni 24 ore. Quando il tempo di lavoro si riduce dopo ripetute usate, far funzionare il prodotto per 24 ore e ripetere l'operazione ogni 24 ore.

Come utilizzare: Rimuovere l'aspiratrice dalla base di ricarica. Spingere l'interruttore sulla posizione "1" per accenderlo. Per una pulizia a carica residuale, premere il pulsante "Boost". Quando si spegne l'aspiratrice, spostare l'interruttore sulla posizione "0".

Spia di carica [Fig. 4] La spia di carica si illumina di rosso per segnalare che il prodotto è in carica [a]. Quando il pannello è completamente carico, la spia si illumina di verde [b]. Quando il livello di carica è zero, nessuna luce sarà illuminata.

- Accessori [Fig. 5 & 6] 1. Spina di carica 2. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 3. Spina di carica 4. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 5. Spina di carica 6. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)]

Wet Picking-Up (Wet & Dry version ONLY) Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids. When collecting liquid do not fill beyond the maximum fill line. IMPORTANT: Always keep the cleaner vertical (with the nozzle, spillage or liquid entering the motor. Always empty the liquid from the container immediately after use. Do not pick up solvent based solutions, inflammable or combustible liquids. Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids.

Dust container, filter removal or replacement [linked to picture 7] IMPORTANT: for best results clean the filter after each use. While holding the cleaner in vertical position, press both dust cup release buttons. The dust cup will pop out and be released from the back of the product [Picture 7]. Hold the dust cup over a waste bin and use the filter handle to remove the fibrofilter/corset from the dust cup [picture 8]. Empty the dust container and brush the dust and dirt from the filters [Picture 9].

WEEE This appliance is marked according to the European directive 2002/96/EC on the Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The symbol on the product indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations. For more information on recovery and recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service or the shop where you purchased this product.

Guarantee Statement During year 1 HOVER appliances will replace or repair all defective parts free of charge, except for parts subject to fair wear and tear. This guarantee is subject to the terms and conditions of the guarantee. To be eligible for the guarantee, you must be able to provide proof of purchase and the appliance must have been supplied and installed in accordance with HOVER's instructions.

Exclusions: Consequential losses and accidental damage to the product. Any faults which occur due to incorrect installation or misuse. Repair or interference with the appliance by any person not authorised by Hoover. Any parts which are fitted to the appliance which are not original manufacturer's parts. The manufacturer will not be responsible for any damage to the appliance caused by misuse.

Operation at incorrect voltage: If you have any trouble with your HOVER product simply telephone your nearest HOVER service office. The guarantee does not affect your statutory or common law rights. Hoover Ltd is not responsible for the results of any electrical installation or any purpose other than those described in these instructions.

WWD S83 - 35600530 HEPA S91 - 35600832

FRANCAIS

Veuillez lire ces instructions attentivement. Ce produit doit être monté et utilisé uniquement pour l'objectif pour lequel il a été conçu, conformément à ce qui est décrit dans ces instructions. Utiliser exclusivement ce produit à des fins domestiques.

Rappels de sécurité: NE PAS UTILISER pour aspirer des objets durs ou tranchants, des étincelles de cigarets ou autres fiers semblables, mégots de cigarettes ou autres objets similaires. NE PAS UTILISER l'appareil pour aspirer des détergents à base de solvants, de produits inflammables, de produits inflammables tels que nettoyants liquides, essence, etc., ou leurs vapeurs. NE PAS utiliser l'appareil s'il présente un défaut ou si le cordon ou le câble de chargeur est endommagé. NE PAS REMPLACER le bloc de batteries Ni-Cd avec des blocs de batteries Ni-MH. Nettoyer régulièrement le récipient et l'ensemble filtre, lorsque vous utilisez le produit. Nettoyer régulièrement le récipient et l'ensemble filtre, lorsque vous utilisez le produit. Nettoyer régulièrement le récipient et l'ensemble filtre, lorsque vous utilisez le produit.

Requisits elétriques: Este aparato Hoover se suministra con un cargador de batería de doble aislamiento que únicamente puede conectarse a un enchufe de pared de 220V/240V (Reino Unido 240V). Asegúrese de que el régimen de carga indicado en la etiqueta se corresponde con la alimentación de energía disponible.

- Características técnicas: 1) Impugnatura 2) Interruptor de encendido/apagado (On/Off) / Boost 3) Cuatro spías de nivel batería residua 4) Spia de carga 5) Tasti di rilascio recipiente raccogli sporco 6) Fessura di aspirazione 7) Setole Retratili 8) Spina di ricarica 9) Tensione di carica residuale 10) Setole Retratili 11) Recipiente raccogli sporco 12) Supporto per la ricarica / per il gruppo delle batterie 13) Bocchetta aspirazione 14) Squeegee tool (Wet & Dry version ONLY) 15) Bocchetta aspirazione liquidi (solo per la versione Aspira Solida o liquidi)

Supporto per riporre il prodotto [Fig. 2 & 3] Il prodotto è ideato per essere riposto nel supporto per la ricarica su una superficie piana [Figura 2] o essere montato in verticale [Figura 3].

- TO WALL MOUNT [Tools required: Screwdriver and drill] 1. Posizionare il supporto per la ricarica contro la superficie di montaggio. Contrassegnare i centri dei fori di 4,8mm. 2. Montare le presse a muro. 3. Forare i buchi. 4. Riposizionare il supporto e inserire le viti, serrare e accertarsi che il supporto sia saldamente fissato alla parete.

Carica: Posizionare l'aspiratrice sulla base, assicurandosi che la parte posteriore del prodotto aderisca perfettamente al supporto. NOTA: per la ricarica, utilizzare unicamente il caricabatterie in dotazione all'apparecchio.

IMPORTANTE: prima di utilizzare l'apparecchio la prima volta, caricare il prodotto per almeno 24 ore. Quando il tempo di lavoro si riduce dopo ripetute usate, far funzionare il prodotto per 24 ore e ripetere l'operazione ogni 24 ore. Quando il tempo di lavoro si riduce dopo ripetute usate, far funzionare il prodotto per 24 ore e ripetere l'operazione ogni 24 ore.

Come utilizzare: Rimuovere l'aspiratrice dalla base di ricarica. Spingere l'interruttore sulla posizione "1" per accenderlo. Per una pulizia a carica residuale, premere il pulsante "Boost". Quando si spegne l'aspiratrice, spostare l'interruttore sulla posizione "0".

Spia di carica [Fig. 4] La spia di carica si illumina di rosso per segnalare che il prodotto è in carica [a]. Quando il pannello è completamente carico, la spia si illumina di verde [b]. Quando il livello di carica è zero, nessuna luce sarà illuminata.

- Accessori [Fig. 5 & 6] 1. Spina di carica 2. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 3. Spina di carica 4. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 5. Spina di carica 6. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)]

Wet Picking-Up (Wet & Dry version ONLY) Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids. When collecting liquid do not fill beyond the maximum fill line. IMPORTANT: Always keep the cleaner vertical (with the nozzle, spillage or liquid entering the motor. Always empty the liquid from the container immediately after use. Do not pick up solvent based solutions, inflammable or combustible liquids. Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids.

Dust container, filter removal or replacement [linked to picture 7] IMPORTANT: for best results clean the filter after each use. While holding the cleaner in vertical position, press both dust cup release buttons. The dust cup will pop out and be released from the back of the product [Picture 7]. Hold the dust cup over a waste bin and use the filter handle to remove the fibrofilter/corset from the dust cup [picture 8]. Empty the dust container and brush the dust and dirt from the filters [Picture 9].

WEEE This appliance is marked according to the European directive 2002/96/EC on the Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The symbol on the product indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations. For more information on recovery and recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service or the shop where you purchased this product.

Guarantee Statement During year 1 HOVER appliances will replace or repair all defective parts free of charge, except for parts subject to fair wear and tear. This guarantee is subject to the terms and conditions of the guarantee. To be eligible for the guarantee, you must be able to provide proof of purchase and the appliance must have been supplied and installed in accordance with HOVER's instructions.

Exclusions: Consequential losses and accidental damage to the product. Any faults which occur due to incorrect installation or misuse. Repair or interference with the appliance by any person not authorised by Hoover. Any parts which are fitted to the appliance which are not original manufacturer's parts. The manufacturer will not be responsible for any damage to the appliance caused by misuse.

Operation at incorrect voltage: If you have any trouble with your HOVER product simply telephone your nearest HOVER service office. The guarantee does not affect your statutory or common law rights. Hoover Ltd is not responsible for the results of any electrical installation or any purpose other than those described in these instructions.

WWD S83 - 35600530 HEPA S91 - 35600832

ESPAÑOL

Lea atentamente estas instrucciones. Este aparato sólo debe montarse y utilizarse para el fin para el que está diseñado, de acuerdo con lo descrito en estas instrucciones. Utilice sólo para uso doméstico.

Recordatorios de seguridad: NO DEBE aspirar objetos duros o afilados, cenizas, cinzas, etc., ni restos de cigarrillos u otros fiers semejantes. NO ASPIRE productos solventes o inflamables, tales como inflamables tales como productos de limpieza, gasolina, etc., o sus vapores. NO utilizar el aparato si parece tener algún defecto, o si el cable de soporte de pared o el cargador presentan defectos. NO utilizar el aparato si el cable de soporte de pared o el cargador presentan defectos. NO utilizar el aparato si el cable de soporte de pared o el cargador presentan defectos. NO utilizar el aparato si el cable de soporte de pared o el cargador presentan defectos.

Requisits elétriques: Este aparato Hoover contém um carregador de baterias com isolamento duplo adaptável apenas a tomadas de 230V (Reino Unido 240 V). Certifique-se que a tensão indicada no aparelho corresponde à alimentação de tensão.

- Características técnicas: 1) Impugnatura 2) Interruptor de encendido/apagado (On/Off) / Boost 3) Cuatro indicadores LED del nivel de carga residual 4) Indicador luminoso de cargamento 5) Botones de liberación del depósito de polvo 6) Escala de aspiración 7) Botones de liberación del depósito de polvo 8) Escala de aspiración 9) Botones de liberación del depósito de polvo 10) Escala de aspiración 11) Recipiente de aspiración de líquidos (apenas na versão Wet & Dry)

Base de carregamento/armazenamento [Fig. 2 & 3] Concebido para ser colocado numa superfície plana [Fig. 2] ou montado verticalmente [Fig. 3].

- TO WALL MOUNT [Tools required: Screwdriver and drill] 1. Posicionare o suporte para a carga contra a superfície de montagem. Marque os centros dos furos de 4,8 mm. 2. Instale os parafusos. 3. Recolocar a base e inserir os parafusos. Aperte os parafusos e verifique se a base está firmemente fixada à parede.

Carica: Posicione o aparelho na base, assegurando que a parte traseira do aparelho fique perfeitamente apoiada no suporte. NOTA: para a carga, utilize apenas o carregador fornecido juntamente com o aspirador.

IMPORTANTE: antes da primeira utilização, carregue o aspirador pelo menos durante 24 horas. Quando o tempo de trabalho diminuir após repetidas utilizações, deixe o aparelho funcionar por 24 horas e repita a operação a cada 24 horas. Quando o tempo de trabalho diminuir após repetidas utilizações, deixe o aparelho funcionar por 24 horas e repita a operação a cada 24 horas.

Como utilizar: Remova o aspirador da base de carregamento. Pressione o botão de ligar para acender o aparelho. Para uma limpeza a carga residual, pressione o botão "Boost". Quando o aparelho estiver desligado, mova o interruptor para a posição "0".

Spia de carga [Fig. 4] A spia de carga acende-se de vermelho para indicar que o produto está a carregar [a]. Quando o produto estiver totalmente carregado, a spia acende-se de verde [b]. Quando o nível de carga é zero, nenhuma luz será acendida.

- Accessories [Fig. 5 & 6] 1. Spina di carica 2. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 3. Spina di carica 4. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 5. Spina di carica 6. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)]

Wet Picking-Up (Wet & Dry version ONLY) Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids. When collecting liquid do not fill beyond the maximum fill line. IMPORTANT: Always keep the cleaner vertical (with the nozzle, spillage or liquid entering the motor. Always empty the liquid from the container immediately after use. Do not pick up solvent based solutions, inflammable or combustible liquids. Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids.

Dust container, filter removal or replacement [linked to picture 7] IMPORTANT: for best results clean the filter after each use. While holding the cleaner in vertical position, press both dust cup release buttons. The dust cup will pop out and be released from the back of the product [Picture 7]. Hold the dust cup over a waste bin and use the filter handle to remove the fibrofilter/corset from the dust cup [picture 8]. Empty the dust container and brush the dust and dirt from the filters [Picture 9].

WEEE This appliance is marked according to the European directive 2002/96/EC on the Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The symbol on the product indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations. For more information on recovery and recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service or the shop where you purchased this product.

Guarantee Statement During year 1 HOVER appliances will replace or repair all defective parts free of charge, except for parts subject to fair wear and tear. This guarantee is subject to the terms and conditions of the guarantee. To be eligible for the guarantee, you must be able to provide proof of purchase and the appliance must have been supplied and installed in accordance with HOVER's instructions.

Exclusions: Consequential losses and accidental damage to the product. Any faults which occur due to incorrect installation or misuse. Repair or interference with the appliance by any person not authorised by Hoover. Any parts which are fitted to the appliance which are not original manufacturer's parts. The manufacturer will not be responsible for any damage to the appliance caused by misuse.

Operation at incorrect voltage: If you have any trouble with your HOVER product simply telephone your nearest HOVER service office. The guarantee does not affect your statutory or common law rights. Hoover Ltd is not responsible for the results of any electrical installation or any purpose other than those described in these instructions.

WWD S83 - 35600530 HEPA S91 - 35600832

PORTUGUÊS

Leia as instruções atentamente. O produto só deverá ser instalado e utilizado para o fim a que foi concebido, de acordo com o que está descrito nestas instruções. Utilize apenas para uso doméstico.

Recordatorios de seguridad: NO DEBE aspirar objetos duros o afilados, cenizas, cinzas, etc., ni restos de cigarrillos u otros fiers semejantes. NO ASPIRE productos solventes o inflamables, tales como inflamables tales como productos de limpieza, gasolina, etc., o sus vapores. NO utilizar el aparato si parece tener algún defecto, o si el cable de soporte de pared o el cargador presentan defectos. NO utilizar el aparato si el cable de soporte de pared o el cargador presentan defectos. NO utilizar el aparato si el cable de soporte de pared o el cargador presentan defectos.

Requisits elétriques: Este aparato Hoover contém um carregador de baterias com isolamento duplo adaptável apenas a tomadas de 230V (Reino Unido 240 V). Certifique-se que a tensão indicada no aparelho corresponde à alimentação de tensão.

- Características técnicas: 1) Impugnatura 2) Interruptor de encendido/apagado (On/Off) / Boost 3) Cuatro indicadores LED del nivel de carga residual 4) Indicador luminoso de cargamento 5) Botones de liberación del depósito de polvo 6) Escala de aspiración 7) Botones de liberación del depósito de polvo 8) Escala de aspiración 9) Botones de liberación del depósito de polvo 10) Escala de aspiración 11) Recipiente de aspiración de líquidos (apenas na versão Wet & Dry)

Base de carregamento/armazenamento [Fig. 2 & 3] Concebido para ser colocado numa superfície plana [Fig. 2] ou montado verticalmente [Fig. 3].

- TO WALL MOUNT [Tools required: Screwdriver and drill] 1. Posicionare o suporte para a carga contra a superfície de montagem. Marque os centros dos furos de 4,8 mm. 2. Instale os parafusos. 3. Recolocar a base e inserir os parafusos. Aperte os parafusos e verifique se a base está firmemente fixada à parede.

Carica: Posicione o aparelho na base, assegurando que a parte traseira do aparelho fique perfeitamente apoiada no suporte. NOTA: para a carga, utilize apenas o carregador fornecido juntamente com o aspirador.

IMPORTANTE: antes da primeira utilização, carregue o aspirador pelo menos durante 24 horas. Quando o tempo de trabalho diminuir após repetidas utilizações, deixe o aparelho funcionar por 24 horas e repita a operação a cada 24 horas. Quando o tempo de trabalho diminuir após repetidas utilizações, deixe o aparelho funcionar por 24 horas e repita a operação a cada 24 horas.

Como utilizar: Remova o aspirador da base de carregamento. Pressione o botão de ligar para acender o aparelho. Para uma limpeza a carga residual, pressione o botão "Boost". Quando o aparelho estiver desligado, mova o interruptor para a posição "0".

Spia de carga [Fig. 4] A spia de carga acende-se de vermelho para indicar que o produto está a carregar [a]. Quando o produto estiver totalmente carregado, a spia acende-se de verde [b]. Quando o nível de carga é zero, nenhuma luz será acendida.

- Accessories [Fig. 5 & 6] 1. Spina di carica 2. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 3. Spina di carica 4. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 5. Spina di carica 6. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)]

Wet Picking-Up (Wet & Dry version ONLY) Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids. When collecting liquid do not fill beyond the maximum fill line. IMPORTANT: Always keep the cleaner vertical (with the nozzle, spillage or liquid entering the motor. Always empty the liquid from the container immediately after use. Do not pick up solvent based solutions, inflammable or combustible liquids. Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids.

Dust container, filter removal or replacement [linked to picture 7] IMPORTANT: for best results clean the filter after each use. While holding the cleaner in vertical position, press both dust cup release buttons. The dust cup will pop out and be released from the back of the product [Picture 7]. Hold the dust cup over a waste bin and use the filter handle to remove the fibrofilter/corset from the dust cup [picture 8]. Empty the dust container and brush the dust and dirt from the filters [Picture 9].

WEEE This appliance is marked according to the European directive 2002/96/EC on the Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The symbol on the product indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations. For more information on recovery and recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service or the shop where you purchased this product.

Guarantee Statement During year 1 HOVER appliances will replace or repair all defective parts free of charge, except for parts subject to fair wear and tear. This guarantee is subject to the terms and conditions of the guarantee. To be eligible for the guarantee, you must be able to provide proof of purchase and the appliance must have been supplied and installed in accordance with HOVER's instructions.

Exclusions: Consequential losses and accidental damage to the product. Any faults which occur due to incorrect installation or misuse. Repair or interference with the appliance by any person not authorised by Hoover. Any parts which are fitted to the appliance which are not original manufacturer's parts. The manufacturer will not be responsible for any damage to the appliance caused by misuse.

Operation at incorrect voltage: If you have any trouble with your HOVER product simply telephone your nearest HOVER service office. The guarantee does not affect your statutory or common law rights. Hoover Ltd is not responsible for the results of any electrical installation or any purpose other than those described in these instructions.

WWD S83 - 35600530 HEPA S91 - 35600832

DEUTSCH

Bitte lesen sie diese bedienungsanleitung sorgfältig. Produkt nach Bedienungsanleitung zusammenbauen und nur für den bestimmungsgemäßen Gebrauch verwenden. Nur für Reinigungszwecke im Haus geeignet.

Sicherheitshinweise: GERÄT NIEMALS ganz in Flüssigkeit eintauchen, sondern nur in Flüssigkeit tauchen. KEINE GEGENSTÄNDE in den Motor stecken. KEINE GEGENSTÄNDE in den Motor stecken. KEINE GEGENSTÄNDE in den Motor stecken. KEINE GEGENSTÄNDE in den Motor stecken. KEINE GEGENSTÄNDE in den Motor stecken.

Requisits elétriques: Este aparato Hoover contém um carregador de baterias com isolamento duplo adaptável apenas a tomadas de 230V (Reino Unido 240 V). Certifique-se que a tensão indicada no aparelho corresponde à alimentação de tensão.

- Características técnicas: 1) Impugnatura 2) Interruptor de encendido/apagado (On/Off) / Boost 3) Cuatro indicadores LED del nivel de carga residual 4) Indicador luminoso de cargamento 5) Botones de liberación del depósito de polvo 6) Escala de aspiración 7) Botones de liberación del depósito de polvo 8) Escala de aspiración 9) Botones de liberación del depósito de polvo 10) Escala de aspiración 11) Recipiente de aspiración de líquidos (apenas na versão Wet & Dry)

Base de carregamento/armazenamento [Fig. 2 & 3] Concebido para ser colocado numa superfície plana [Fig. 2] ou montado verticalmente [Fig. 3].

- TO WALL MOUNT [Tools required: Screwdriver and drill] 1. Posicionare o suporte para a carga contra a superfície de montagem. Marque os centros dos furos de 4,8 mm. 2. Instale os parafusos. 3. Recolocar a base e inserir os parafusos. Aperte os parafusos e verifique se a base está firmemente fixada à parede.

Carica: Posicione o aparelho na base, assegurando que a parte traseira do aparelho fique perfeitamente apoiada no suporte. NOTA: para a carga, utilize apenas o carregador fornecido juntamente com o aspirador.

IMPORTANTE: antes da primeira utilização, carregue o aspirador pelo menos durante 24 horas. Quando o tempo de trabalho diminuir após repetidas utilizações, deixe o aparelho funcionar por 24 horas e repita a operação a cada 24 horas. Quando o tempo de trabalho diminuir após repetidas utilizações, deixe o aparelho funcionar por 24 horas e repita a operação a cada 24 horas.

Como utilizar: Remova o aspirador da base de carregamento. Pressione o botão de ligar para acender o aparelho. Para uma limpeza a carga residual, pressione o botão "Boost". Quando o aparelho estiver desligado, mova o interruptor para a posição "0".

Spia de carga [Fig. 4] A spia de carga acende-se de vermelho para indicar que o produto está a carregar [a]. Quando o produto estiver totalmente carregado, a spia acende-se de verde [b]. Quando o nível de carga é zero, nenhuma luz será acendida.

- Accessories [Fig. 5 & 6] 1. Spina di carica 2. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 3. Spina di carica 4. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)] 5. Spina di carica 6. Squeegee tool (Wet & Dry version only) [picture 1 (11)]

Wet Picking-Up (Wet & Dry version ONLY) Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids. When collecting liquid do not fill beyond the maximum fill line. IMPORTANT: Always keep the cleaner vertical (with the nozzle, spillage or liquid entering the motor. Always empty the liquid from the container immediately after use. Do not pick up solvent based solutions, inflammable or combustible liquids. Always use the squeegee tool to assist in collecting liquids.

Dust container, filter removal or replacement [linked to picture 7] IMPORTANT: for best results clean the filter after each use. While holding the cleaner in vertical position, press both dust cup release buttons. The dust cup will pop out and be released from the back of the product [Picture 7]. Hold the dust cup over a waste bin and use the filter handle to remove the fibrofilter/corset from the dust cup [picture 8]. Empty the dust container and brush the dust and dirt from the filters [Picture 9].

WEEE This appliance is marked according to the European directive 2002/96/EC on the Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring

